

CHICAGO NEIGHBORHOOD STABILIZATION PROGRAM
 (NSP por sus siglas en Inglés)
Planilla de Registro
Mercy Portfolio Services
 120 S. LaSalle St.
 Ste. 1850
 Chicago, IL 60603

Por favor lea los siguientes requisitos del programa, antes de completar esta planilla:

1. El ingreso/salario anual y total del hogar debe estar dentro de los siguientes límites (En vigor a partir del 27 de diciembre de 2011)

Tamaño de Familia	Ingresos Menor de	Tamaño de Familia	Ingresos Menor de	Tamaño de Familia	Ingresos Menor de
1	\$63,650	4	\$90,950	7	\$112,800
2	\$72,750	5	\$98,250	8	\$120,050
3	\$81,850	6	\$105,500		

2. Usted debe completar un curso de 8 horas de asesoría para compradores de vivienda a través de una organización que está en una lista aprobada por el Departamento de Vivienda Federal (HUD por sus siglas en Inglés) y adquirida por Chicago NSP.
3. Usted NO tiene que ser un comprador de primera vivienda para participar en este programa. Usted tiene que ocupar la Vivienda comprada a través de este programa.
4. Usted debe estar de acuerdo con comprar una propiedad NSP que se ha comprado y rehabilitado por Chicago NSP para recibir asistencia bajo este programa.

Nombre de Solicitante:

(Apellido) (Primero) (Inicial)

Co-Solicitante:

(Apellido) (Primero) (Inicial)

Dirección:

Ciudad: _____ Estado: _____ Código Postal: _____ Email: _____

Número total de personas en el hogar incluso a usted: 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10+ (Circule)

Figura anual de los ingresos total del hogar (antes de impuestos y otras deducciones):

\$ _____

Ha asistido a clases de compradores de vivienda con asesoría certificadas por HUD?

Sí _____ No _____

En caso afirmativo: Nombre de la Agencia? _____

Tiene Usted un certificado? Sí _____ No _____

Tiene Usted una pre-aprobación de hipoteca por un banco? Sí _____ No _____

En caso afirmativo: Que Banco: _____

Aprobado por \$ _____ (cantidad máxima de hipoteca)

Usted ó un miembro de su hogar ha participado ó ha recibido beneficios de la ciudad de Chicago anterior (como otras hipotecas asequibles)?*

Sí _____ No _____

En caso afirmativo, ¿cual es el nombre del programa anterior?

¿Ha terminado todas sus obligaciones? Sí _____ No _____
*Participación anterior no lo descalifica, pero todas las obligaciones anteriores tienen que haber sido satisfechas.

La Ciudad de Chicago exige que deudas como multas de estacionamiento ó las facturas de agua, o manutención de hijos sean pagadas en su totalidad antes de que los beneficios del Programa NSP puedan ser otorgados. Se le pedirá dar a la Ciudad de Chicago, por medio del Departamento de Desarrollo de la Comunidad permiso para realizar una investigación de deudas que Usted y miembros adultos de su familia deban a la ciudad de Chicago.

Firma de Solicitante Fecha Firma de Co-Solicitante Fecha

Regreso de Formularios sólo aceptable a la dirección en la página primera o por correo electrónico (NO SE ACEPTAN FAX, Y NO SE ACEPTA ENTREGA PERSONAL).

La información aquí contenida es, a lo mejor de mi/nuestro conocimiento, precisa y correcta. Mi/nuestra firma (s) por debajo le autoriza la entrega de información a Chicago NSP en material de empleo, salario, ingresos, cuentas de crédito, préstamos y cuentas de depósito. Yo/Nosotros además autorizamos a cualquier beneficiario del mismo para examinar una fotocopia ú otra reproducción de esta autorización servir como el original.

Para más información, por favor llame a Cardigan Shipman, facilitador de compra, Mercy Portfolio Services (312) 447-4500.